



**Le patrimoine documentaire et  
les Communautés de langue  
officielle en situation  
minoritaire (CLOSM)**

**Documentary Heritage and Official  
Language Minority Communities  
(OLMCs)**

**Bulletin**

**Vol. 2, n° 2  
16-31 janvier 2021**

**Newsletter**

**Vol. 2 n° 2  
January 16-31, 2021**



## Table des matières / Table of Contents

<b>Table des matières / Table of Contents</b>	<b>2</b>
<b>1. Nouvelles des réseaux et des membres / News from Networks and Members</b>	<b>3</b>
<b>2. Recherche et publications / Research and Publications</b>	<b>3</b>
<b>3. Affaires parlementaires / Parliamentary Affairs</b>	<b>3</b>
<b>4. Revue de presse / Press Review</b>	<b>4</b>
PATRIMOINE DOCUMENTAIRE / DOCUMENTARY HERITAGE	4
AUTRES THÈMES / OTHER THEMES	4
Éducation post-secondaire/ Post Secondary Education	4
Immigration	5
Langues officielles / Official Languages	5
Varia	5
PROVINCES ET TERRITOIRES / PROVINCES AND TERRITORIES	6
Alberta	6
Nouveau-Brunswick / New Brunswick	6
Nouvelle-Écosse / Nova Scotia	7
Ontario	7
Québec / Quebec	8
Saskatchewan	9
Yukon	9

### Note de la rédaction

Ce Bulletin est produit à titre informatif seulement. On y trouve :

- Des informations relatives aux membres et aux réseaux collaboratifs mis en place par Bibliothèque et Archives Canada;
- Une sélection d'informations relatives aux CLOSM touchant leur patrimoine, et plus spécifiquement leurs archives et bibliothèques, ainsi que leur culture en général.

Les informations sont présentées dans leur langue d'origine. La rédaction n'est pas responsable du maintien ou du contenu des hyperliens.

Vous êtes invités à le partager dans vos réseaux.

Pour recevoir les prochains numéros, veuillez adresser votre demande à [bac.closm-olmc.lac@canada.ca](mailto:bac.closm-olmc.lac@canada.ca).

### Editor's Note

This Newsletter is produced for information purposes only. It contains:

- Information about members and collaborative networks established by Library and Archives Canada;
- A selection of information about OLMCs that relates to their heritage, and more specifically their archives and libraries, as well as their culture in general.

The information is presented in its original language. The editorial staff is not responsible for the maintenance or content of the hyperlinks.

You are invited to share it in your networks.

To receive future issues, please send your request at [bac.closm-olmc.lac@canada.ca](mailto:bac.closm-olmc.lac@canada.ca).

## 1. Nouvelles des réseaux et des membres / News from Networks and Members

---

## 2. Recherche et publications / Research and Publications

---

## 3. Affaires parlementaires / Parliamentary Affairs

### CRTC

Commissaire aux Langues officielles / Official Languages Commissioner

- Commissioner's speech for the Canadian Radio-television and Telecommunications Commission public hearing (CRTC), January 22, Raymond Thériault - Commissioner of Official Languages  
<https://www.clo-ocol.gc.ca/en/news/speeches/2021/2021-01-22>
- Discours du commissaire pour l'audience publique du Conseil de la radiodiffusion et des télécommunications canadiennes (CRTC), Commissariat aux langues officielles, 22 janvier, Raymond Thériault - Commissaire aux langues officielles  
<https://www.clo-ocol.gc.ca/fr/nouvelles/discours/2021/2021-01-22>

Société Nationale de l'Acadie (SNA), « [La SNA comparait aux audiences de demande de renouvellement des licences de diffusions de la Société Radio-Canada](#) », Communiqués de presse, 18 janvier

Assemblée de la francophonie de l'Ontario (AFO), « [Renouvellement de licence de Radio-Canada « Il est temps que ça change ! » – Carol Jolin](#) », Communiqué, 19 janvier

- « [Mémoire remis dans le cadre de la consultation de radiodiffusion CRTC 2019-379 \(renouvellement de licence demandée par la Société Radio-Canada – Canadian Broadcasting Corporation\)](#) », *Assemblée de la francophonie de l'Ontario*, février 2020

Fédération des communautés francophones et acadienne (FCFA) du Canada, « [CBC/Radio-Canada : la FCFA insiste sur la création d'un deuxième centre de production national](#) », Communiqué, 27 janvier

- Présentation : <https://fcfa.ca/wp-content/uploads/2021/01/FCFA-CRTC-2019-379-27-janvier-2021.pdf>

Philippe-Vincent Foisy, « [Radio-Canada : les Acadiens veulent s'entendre et se voir](#) », *Radio-Canada*, 18 janvier

Laurent Rigaux, « [Radio-Canada toujours trop montréalais](#) », *l-express.ca*, 24 janvier

Philippe-Vincent Foisy, Jérôme Labbé, « [La FCFA réclame de Radio-Canada un centre de production nationale hors Québec](#) », *Radio-canada.ca*, 27 janvier

« [Quand respecteras-tu ton mandat national?](#) », *Acadie Nouvelle*, 28 janvier

« Chère Radio-Canada, comme je t'écris à toi ou sur toi depuis plus de 30 ans, je me permets de te tutoyer. Durant cette longue période, je t'ai écoutée et je t'ai regardée assidûment. J'ai l'impression de bien te connaître. L'inverse n'est pas vrai, puisque malheureusement, tu ne connais pas bien ceux et celles qui te regardent et t'écoutent. »

« [Un message sans équivoque à Radio-Canada](#) » *Acadie Nouvelle*, 1<sup>er</sup> février

« La lettre de Jeanne Renault à Radio-Canada dans l'Acadie nouvelle du 28 janvier reflète très bien les opinions et les sentiments d'un nombre assez important de locuteurs francophones hors Montréal... »

---

## **Standing Committee on Official Languages / Comité permanent des langues officielles**

IMPACT OF THE COVID-19 PANDEMIC ON THE GOVERNMENT'S ABILITY TO DELIVER INFORMATION IN BOTH OFFICIAL LANGUAGES

Last meeting: Thursday, December 10, 2020

<https://www.ourcommons.ca/Committees/en/LANG/StudyActivity?studyActivityId=11026365>

IMPACT DE LA PANDÉMIE DE COVID-19 SUR LA CAPACITÉ DU GOUVERNEMENT À FOURNIR DE L'INFORMATION DANS LES DEUX LANGUES OFFICIELLES

Dernière réunion : Jeudi 10 décembre 2020

<https://www.noscommunes.ca/Committees/fr/LANG/StudyActivity?studyActivityId=11026365>

Fédération des communautés francophones et acadienne du Canada (FCFA)

- « [La FCFA au Comité des langues officielles des communes sur la question de la COVID-19](#) », , Communiqué, 28 janvier
  - [Présentation](#)
- 

## **4. Revue de presse / Press Review**

### **PATRIMOINE DOCUMENTAIRE / DOCUMENTARY HERITAGE**

Yves Bergeras, « [Les éditeurs franco-canadiens lancent le club de lecture D'un océan à l'autre \[VIDÉO\]](#) », *Le Droit*, 18 janvier

Charles Fontaine, « [Record d'emprunts de livres numériques à la Bibliothèque publique d'Ottawa](#) », *Le Droit*, 28 janvier

« [Les bibliothèques publiques offrent de la musique aux Insulaires souffrant de perte de mémoire](#) », *La Voix Acadienne*, 28 janvier

### **AUTRES THÈMES / OTHER THEMES**

#### ***Éducation post-secondaire / Post Secondary Education***

Katherine Brulotte, « [L'Université de l'Ontario français n'a reçu que 19 demandes d'admission d'élèves ontariens](#) », *ICI Toronto*, 20 janvier

Rudy Chabannes, « [L'UOF rate sa cible d'admissions, le recteur demande de la patience](#) », *Le Droit*, 21 janvier

Sébastien Pierroz, « [Pourquoi l'UOF doit réussir sa campagne de recrutement](#) », *ONfr+*, 22 janvier

Katherine Brulotte, « [L'Université de l'Ontario français songe à repenser sa façon d'offrir certains cours](#) », *ICI Radio-Canada*, 24 janvier

Rudy Chabannes, « [Étudiants franco-ontariens : pourquoi ils n'iront pas à l'UOF](#) », *ONfr+*, 27 janvier

André Samson, « [L'UOF : une mauvaise réponse à un vrai besoin?](#) », [Lettre à la rédaction], *Le Droit*, 28 janvier

Marc Lavoie, « [Le mirage de l'Université francophone en Ontario](#) », [lettre à la rédaction], *Le Droit*, 29 janvier

### ***Immigration***

Jean-François Boisvert, « [Une immigrante française veut convaincre ses compatriotes de l'imiter](#) », *Acadie Nouvelle*, 17 janvier

### ***Langues officielles / Official Languages***

« [Loi sur les langues officielles: la ministre Joly étire la sauce](#) », *L'Eau vive*, 26 janvier

Guillaume Deschênes-Thériault, « [Langues officielles: toujours rien sur la modernisation de la Loi](#) », *L'express.ca*, 29 janvier

### ***Varia***

Marie-Paule Berthiaume, « [Amplifier la voix des francophones en milieu minoritaire](#) », *La Liberté*, 18 janvier

Bruno Cournoyer Paquin, « [Insécurité linguistique dans la fonction publique fédérale: quelle surprise!](#) », *L'express.ca*, 19 janvier

Benjamin Vachet, « [Déception modérée à l'annonce de la fin du Réseau des villes francophones d'Amérique](#) », *ONfr+*, 19 janvier

Ericka Muzzo, « [Les jeunes franco-canadiens veulent l'égalité, un emploi et une planète en santé](#) », *Le Franco*, 22 janvier

- Organisation internationale de la francophonie (OIF), Rapport [La Francophonie de l'avenir](#) »

Louis-Denis Ebacher, « [Parlement canadien virtuel: mauvais pour les oreilles, mauvais pour le français](#) », *Le Droit*, 25 janvier

Christian J. Y. Bergeron, « [Le « malaise français » dans la fonction publique fédérale](#) », *The Conversation*, 27 janvier

Catherine Lévesque, « [Le rapport sur Julie Payette aurait dû être livré dans les deux langues officielles](#) », *Le Droit*, 28 janvier

Gérard Lévesque, « [Faillite et insolvabilité: le bilinguisme judiciaire est réclamé](#) », *l-express.ca*, 28 janvier

« [Une première cohorte du Forum jeunesse pancanadien qui se déroule virtuellement](#) », *ICI Radio Canada*, 29 janvier

Marc Poirier, « [Fin du Réseau des villes francophones, mais des liens survivront](#) », *l-express.ca*, 31 janvier

## **PROVINCES ET TERRITOIRES / PROVINCES AND TERRITORIES**

### ***Alberta***

Geoffrey Gaye, « [Dans les coulisses financières des organismes francophones](#) », *Le Franco*, 19 janvier

Salima Bouyelli, « [Immobilier : Habiter à Rouleauville, une mission tout à fait possible](#) », *Le Franco*, 19 janvier

« [L'ACFA régionale d'Edmonton réagit aux « accusations » tenues lors de son AGA](#) », *Le Franco*, 27 janvier

Sarah Therrien, « [La Nuit des idées 2021: Proches et connectés](#) », *Le Franco*, 28 janvier

### ***Nouveau-Brunswick / New Brunswick***

François Gravel, « [La révision s'engage mal](#) », *Acadie Nouvelle*, 18 janvier

Mathieu Roy-Comeau, « [La commissaire aux langues officielles s'interroge sur les choix de Higgs](#) », *Acadie Nouvelle*, 18 janvier

« [L'Anglophone Rights Association of New Brunswick ne nous représente pas](#) », *Acadie Nouvelle*, 20 janvier

François Gravel, « [Le grand défi de la SANB](#) », *Acadie Nouvelle*, 20 janvier

Cédric Thévenin, « [Des anglophones s'opposent à l'Anglophone Rights Association of NB](#) », *Acadie Nouvelle*, 20 janvier

Sylvie Mousseau, « [Vague de fermetures et de reports dans le milieu du spectacle](#) », *Acadie Nouvelle*, 20 janvier

Mathieu Roy-Comeau, « [Une révision à huis clos faute de mieux](#) », *Acadie Nouvelle*, 22 janvier

« [Deux idées de révision](#) », *Acadie Nouvelle*, 22 janvier

Cédric Thévenin, « [La place du français dans les familles exogames](#) », *Acadie Nouvelle*, 19 janvier

« [Il est possible de créer des ponts, mais aussi de discuter, de partager et d'innover](#) », *Acadie Nouvelle*, 27 janvier

« Dans une lettre d'opinion récente, trois anglophones de Fredericton, soit Gerry McAllister, Susan O'Donnell et Brian Beaton, ont pris la plume pour dire, sans ambages, que l'«Anglophone Rights Association of New Brunswick» ne les représente pas. »

« [Phil Comeau reçoit la Médaille Léger-Comeau](#) », *Société Nationale de l'Acadie (SNA)*, communiqué, 27 janvier

Simon Delattre, « [Plusieurs bijoux de la nature sont candidats à la conservation](#) », *Acadie Nouvelle*, 28 janvier

« Les rives de la majestueuse rivière Restigouche, les tourbières écarlates de Miscou ou la paisible île aux Hérons figurent parmi les zones candidates à la désignation de zones naturelles protégées entreprise par le Nouveau-Brunswick. La province s'apprête à préserver 10% de son territoire de l'exploitation humaine, soit l'équivalent de 19 fois le parc national Fundy. »

Sylvie Mousseau, « [Phil Comeau décoré de la Médaille Léger-Comeau](#) », *Acadie Nouvelle*, 27 janvier

« [Un livre de comptes et d'histoire](#) », *Acadie Nouvelle*, 31 janvier

« Caplan vient de m'apporter trois pelleteries de chats sauvages, pis deux peaux de loups cerviers et trois peaux de castors. On va faire une bonne journée! » On est au début... »

### ***Nouvelle-Écosse / Nova Scotia***

Marc Poirier, « [Déportation des Acadiens: la liste de Winslow expliquée](#) », *l-express.ca*, 23 janvier

« [Découverte virtuelle de la région de Clare à l'aide du jeu vidéo Clarevoyance](#) », *Université Sainte-Anne*, 25 janvier

- « [Clarevoyance](#) », *Université Sainte-Anne*

Marc Poirier, « [L'abbé Le Guerne: témoin de la misère des rescapés acadiens](#) », *Acadie Nouvelle*, 29 janvier

Marc Poirier, « [La liste de Winslow expliquée: éclairage sur la déportation des Acadiens de Grand-Pré](#) », *Acadie Nouvelle*, 31 janvier.

« Il est 15h tapantes, à Grand-Pré en Nouvelle-Écosse, en ce 5 septembre 1755. Plus de 400 hommes acadiens, adultes et adolescents, se rassemblent dans l'église pour apprendre qu'ils seront déportés et que leurs terres, leurs maisons et leur bétail seront confisqués. Dans son nouvel ouvrage *La liste de Winslow expliquée*, l'auteur et historien amateur Paul Delaney retrace l'épopée de ces Acadiens, qui ont vu leur vie bouleversée par le Grand dérangement. »

### ***Ontario***

Andréanne Joly, « [La « ville modèle » de Kapuskasing fête ses 100 ans](#) », *l-express.ca*, 17 janvier

Assemblée de la francophonie de l'Ontario (AFO), « [Un Fonds d'un million de dollars par et pour les OBNL francophones](#) », communiqué, 18 janvier

- Page web : « [Fonds de secours des OBNL francophones](#) »
- Rapport « [Analyse du sondage concernant l'impact de la crise COVID-19 sur les organismes à but non lucratif, à but lucratif et institutions de l'Ontario](#) »
- « [Un million \\$ pour les OBNL francophones](#) », *l-express.ca*, 18 janvier

- Ani-Rose Deschatelets, « [Ontario: nouveau fonds d'un million de dollars pour les OBNL francophones](#) », *Le Droit*, 18 janvier

« [Les organismes francophones sans but lucratif peuvent demander de l'aide dans le cadre du Fonds de secours](#) », *Le Rempart*, 18 janvier

« [La période de dépôt des demandes pour le Fonds de secours est ouverte !](#) », *L'Assemblée de la francophonie de l'Ontario (AFO)*, Communiqué, 25 janvier

Rudy Chabannes, « [Le drapeau franco-ontarien devant Queen's Park dès cette année](#) », *ONfr+*, 18 janvier

André Magny, « [Au tour des auteurs 2ELGBTQ+ de la scène franco-ontarienne](#) », *l-express.ca*, 18 janvier

Rudy Chabannes, « [Drapeau franco-ontarien devant Queen's Park : entre « fierté » et « hypocrisie »](#) », *ONfr+*, 19 janvier

Sébastien Pierroz, « [Traductions gouvernementales unilingues : Burke veut des changements « sans délai »](#) », *ONfr+*, 20 janvier

Richard Caumartin, « [La planification stratégique est au cœur des débats de la Table Franco-Info](#) », *Le Rempart*, 20 janvier

Rudy Chabannes, « [250 000 \\$ pour vanter le savoir-faire franco-ontarien](#) », *ONfr+*, 27 janvier

Réseau du patrimoine franco-ontarien (RPFO), « [Communiqué de presse – lancement du Mois du patrimoine](#) », 27 janvier

François Bergeron, « [Fédération des gens d'affaires francophones de l'Ontario: c'est un départ!](#) », *l-express.ca*, 28 janvier

Rudy Chabannes, « [Économie francophone : « Être une tête de pont pour s'implanter sur certains marchés »](#) », *ONfr+*, 28 janvier

Sébastien Pierroz, « [Gisèle Quenneville, un pan de l'histoire des médias franco-ontariens](#) », *ONfr+*, 29 janvier

« [Gisèle Quenneville tire sa révérence après une carrière au service des Franco-Ontariens](#) », *ICI Toronto*, 30 janvier

Michel Prévost, « [Le journal franco-ontarien L'Interprète d'Alfred : « Fais bien et laisse dire »](#) », *Le Droit*, 31 janvier

### **Québec / Quebec**

Secrétariat du Québec aux relations canadiennes, « [Programme d'appui à la francophonie canadienne : appel à projets volet 3 – Partenariats](#) », communiqué, 18 janvier



Secrétariat du Québec aux relations canadiennes, « [Le Programme d'appui à la francophonie canadienne lance son premier appel à projets de l'année](#) », Communiqué, 18 janvier

Quebec Community Groups Network (QCGN), « [How Many English-speaking Quebecers Are There?](#) », January 27

- « [How many English-speaking Quebecers Are there?](#) », QCGN Blog

Joan Fraser, « [My Quebec: English-speaking Quebecers are beleaguered, but blessed](#) », *Montreal Gazette*, January 26

Montreal Gazette Editorial Board, « [Editorial: A time for English-speaking Quebecers to focus on our future](#) », *Montreal Gazette*, January 26

Quebec Community Groups Network (QCGN), « [Working Together to Strengthen the Voice of English-speaking Quebec](#) », January 27

“The face of English-speaking Quebec is changing, so we embarked on a renewal process. Part of this process led us to conducting 60 interviews with key opinion leaders in the community.”

[Main report](#)

Katia Café-Fébrissy, « [Ama Ouattara capture la présence afro-ottavienne en images](#) », *ONfr+*, 31 janvier

### **Saskatchewan**

Marie-Lou Bernatchez, « [Cinquante ans plus tard, toujours francophone et fier de l'être !](#) », *L'Eau vive*, 22 janvier

Emmanuel Masson, « [Étudier en pandémie : les étudiants de La Cité se confient](#) », *L'eau vive*, 24 janvier

Lucas Pilleri, « [Le répertoire FRÉSK se met à la page du numérique](#) », *L'Eau vive*, 25 janvier

- Site web : <https://fresk.ca/fr/>

« [Des tensions à nouveau dénoncées dans la fransaskoisie](#) », *L'Eau vive*, 25 janvier

Emmanuel Masson, « [Louis Prince, jeune champion du français et du bilinguisme](#) », *L'Eau vive*, 26 janvier

### **Yukon**

Marie Mounier, « [Nous, aujourd'hui : l'exposition francophone au regard féminin](#) », *Aurore boréale*, 27 janvier